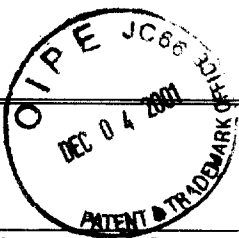


Form PTO-1595
1-31-92



REC

12-07-2001
101909619

ATION FORM COVER SHEET
PATENTS ONLY

060201
U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Patent and Trademark Office

To the Director - U.S. Patent and Trademark Office. Please record the attached original documents or copy thereof.

1. Name of conveying party(ies):
ETABLISSEMENTS VALOIS

12-4-01

Additional name(s) of conveying party(ies) attached?

☐ yes

☒ no

2. Name and address of receiving party(ies)?

VALOIS S.A.
B.P. G - Le Prieuré
27110 le Neubourg
France

3. Nature of Conveyance:

☐ Assignment

☐ Merger

☐ Security Agreement

☐ Change of Names

☒ Other

Business Transfer and Assignment

Additional name(s) & address(es) attached?

☐ yes

☒ no

Execution Date: July 25, 1994

4. Application number(s) or patent number(s):

If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is:

A. Patent Application No.(s)/Confirmation No.(s)

B. Patent No.(s)

4,801,093

Additional numbers attached?

☐ Yes

☒ No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

SUGHRUE MION, PLLC
2100 Pennsylvania Avenue, N.W.
Suite 800
Washington, D.C. 20037-3213

6. Total number of applications and registration involved:

1

7. Total Fee (37 CFR 3.41): \$40.00

☒ Enclosed. Please charge any underpayment in connection with this Assignment to Deposit Account No. 19-4880.

☐ Authorized to be charged to Deposit Account

8. Deposit Account No.

19-4880

DO NOT WRITE IN THIS SPACE

9. Statement and Signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Robert J. Seas, Jr.

Reg. No. 21,092

December 4, 2001

Date

TOTAL NUMBER OF PAGES COMPRISING COVER SHEET, ATTACHMENTS AND DOCUMENT: 37

OMB No. 0651-0011 (exp. 4/94)

Do not detach this portion

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:

Director - U.S. Patent and Trademark Office

Box Assignment

Washington, D.C. 20231

12/06/2001 6TOM11 00000025 4801093

01 FC:581

40.00 DP

PATENT
REEL: 012333 FRAME: 0617

OFFICE



NOTARIAL

JEAN-MARIE VAUCHELLE & NICOLAS DESLOUS

Titulaire du Diplôme Supérieur du Notariat

Titulaire du Diplôme Supérieur du Notariat

NOTAIRES ASSOCIÉS

C O P I E A U T H E N T I Q U E

Le 25 Juillet 1994

DEPOT DE PIECES

=====

APPORT PARTIEL D'ACTIF

Entre la Société ETABLISSEMENTS VALOIS

Et la SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION

- - -

SOCIÉTÉ CIVILE PROFESSIONNELLE TITULAIRE D'UN OFFICE NOTARIAL

1, RUE HENRI D'ANDELI

Boîte Postale 512

27705 LES ANDELYS CEDEX

☎ 32.54.00.30

FAX 32.54.43.74

PATENT

REEL: 012333 FRAME: 0618

REPERTOIRE N°
DATE : 25 / 07 / 1994
REFERENCES : ND/JPB
DEPOT DE PIECES TRAITE A.P.A. VALOIS/STEP

RM

L'AN MIL NEUF CENT QUATRE VINGT QUATORZE (1994),

Le Vingt cinq (25) juillet

Maître Nicolas DESLOUS Notaire associé soussigné, Membre de la Société Civile Professionnelle "Jean-Marie VAUCHELLE et Nicolas DESLOUS, Notaires Associés", titulaire d'un Office Notarial dont le siège social est aux ANDELYS (27700 - Eure) 1, Rue Henri d'Andeli,

A reçu le présent acte contenant Constatation de Réalisation de Conditions Suspensives (I) et Dépôt de Pièces (II) en la forme authentique à la requête de :

IDENTIFICATION DES PARTIES

lent - Monsieur Pierre CHERU, Directeur Général de Société, demeurant à ROUEN (Seine-Maritime - 76100) 14, rue Pierre Sénard, Né à GOULETTE (Tunisie) le 25 Décembre 1933.

Agissant en qualité de Directeur Général de :

La Société dénommée ETABLISSEMENTS VALOIS, Société Anonyme au capital de 7.040.000 Francs, dont le siège social est à LE NEUBOURG (Eure - 27110) lieudit "Le Prieuré",

Immatriculée au R.C.S. de LOUVIERS (Eure) sous le numéro B 666 450 010 (64 B 00001),

Ru AV

h

Spécialement habilité à l'effet des présentes aux termes d'une délibération du Conseil d'Administration de la Société en date du 17 Mai 1994.

Un Procès-Verbal original de ladite délibération fera l'objet du dépôt de Pièces ci-après.

Ladite Société ci-après dénommée sous le vocable : "VALOIS" ou "LA SOCIETE APORTEUSE",

2ent - Monsieur Alain VICHOT, Directeur Général de Société, demeurant à LOUVECIENNES (Yvelines - 78430) 10, rue Saint-Michel, Né à BREST (Finistère - 29200) le 12 Janvier 1934,

Agissant en qualité de Directeur Général de :

La Société dénommée SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION, dont le sigle est STEP, Société Anonyme au capital de 33.000.000 Francs, dont le siège social est à VERNEUIL-SUR-AVRE (Eure - 27130) Route de Breteuil,

Immatriculée au R.C.S. d'EVREUX (Eure) sous le numéro B 552 081 739 (81 B 00008),

Spécialement habilité à l'effet des présentes aux termes d'une délibération du Conseil d'Administration de la Société en date du 25 Mai 1994,

Un Procès-Verbal original de ladite délibération fera l'objet du dépôt de Pièces ci-après.

Ladite Société ci-après dénommée sous le vocable : "STEP" ou "LA SOCIETE BENFICIAIRE",

LESQUELS, ès-qualités, préalablement au présent acte, ont exposé ce qui suit :

E X P O S E P R E A L A B L E

Aux termes d'un acte reçu par Maître Nicolas DESLOUS, Notaire associé soussigné le 09 Juin 1994,

Les Requérants, ès-qualités, ont déposé au rang des minutes du Notaire associé soussigné, avec reconnaissance d'écriture et de signatures, l'original d'un acte sous signatures privées établi en un seul exemplaire, en date au VAUDREUIL (Eure) du 09 Juin 1994, contenant :

- Le PROJET D'APPORT PARTIEL D'ACTIF par la Société ETABLISSEMENTS VALOIS au profit de la Société dénommée SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION (STEP), de l'ensemble des éléments actifs et passifs constituant la branche complète d'activité de production et de commercialisation de pompes et valves destinées aux industries de la pharmacie, parfumerie et de la cosmétique, et ses ANNEXES :

R- *AV* *d*

- . Annexe 1 : BREVETS
- . Annexe 2 : MARQUES AU NOM DES ETS VALOIS
- . Annexe 3 : DROIT AU BAIL
- . Annexe 4 : FRAIS DE PREMIER ETABLISSEMENT, AUTRES
IMMOBILISATIONS INCORPORELLES
- . Annexe 5 : DESIGNATION DES ENSEMBLES IMMOBILIERS,
VALORISATION DES TERRAINS ET DES CONSTRUCTIONS
- . Annexe 6 : MATERIELS ET OUTILLAGES
- . Annexe 7 : IMMO EN COURS/AVANCES ET ACOMPTES
- . Annexe 8 : CREANCES RATTACHEES A DES PARTICIPATIONS/
PRETS/AUTRES IMMOBILISATIONS FINANCIERES
- . Annexe 9 : STOCKS
- . Annexe 10 : CREANCES CLIENTS ET COMPTES RATTACHES
- . Annexe 11 : AUTRES CRANCES D'EXPLOITATION
- . Annexe 12 : VALEURS MOBILIERES, DISPONIBILITES
- . Annexe 13 : CHARGES CONSTATEES D'AVANCE
- . Annexe 14 : PROVISION POUR CHARGES
- . Annexe 15 : EMPRUNTS AUPRES DES ETABLISSEMENTS DE CREDIT
- . Annexe 16 : FOURNISSEURS ET COMPTES RATTACHES
- . Annexe 17 : DETTES FISCALES ET SOCIALES
- . Annexe 18 : AUTRE DETTES D'EXPLOITATION

Ledit Projet d'Apport Partiel d'Actif a été établi par les soins des Requérants sur DIX SEPT (17) pages dactylographiées, comprenant un renvoi et trois mots rayés nuls.

Lesdites annexes comportant VINGT ET UNE (21) pages.

Ledit Projet d'Apport Partiel d'Actif avait été soumis aux conditions suspensives suivantes :

. Approbation par l'Assemblée Générale Extraordinaire des actionnaires de la Société ETABLISSEMENTS VALOIS du Projet d'Apport Partiel d'Actif,

. Approbation par l'Assemblée Générale Extraordinaire des actionnaires de la Société STEP du Projet d'Apport Partiel d'Actif.

CECI EXPOSE, il est passé à l'objet du présent acte :

Première Partie : CONSTATATION DE REALISATION DE
CONDITIONS SUSPENSIVES

Par les présentes, Monsieur Pierre CHERU et Monsieur Alain VICHOT, ès-qualités de mandataires des Sociétés ETABLISSEMENTS VALOIS et SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION,

CONSTATENT ET RECONNAISSENT que les conditions suspensives sus-relatées, contenues dans le Projet de Traité d'Apport Partiel d'Actif sus-énoncé, se trouvent réalisées.

22 



Ainsi qu'il résulte d'une part :

. de l'Assemblée Générale Mixte de la Société ETABLISSEMENTS VALOIS en date du 28 Juin 1994,

. de l'Assemblée Générale Mixte de la SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION en date du 28 Juin 1994,

La partie extraordinaire desdites assemblées a été soumise à la condition suspensive de l'arrivée du terme du délai d'opposition prévu aux articles 374 alinéa de la Loi du 24 Juillet 1966 et 255 du Décret du 23 Mars 1967, sans qu'il y ait d'opposition,

Et d'autre part :

. de l'Assemblée Générale Extraordinaire de la Société ETABLISSEMENTS VALOIS en date du 20 Juillet 1994,

. de l'Assemblée Générale Extraordinaire de la SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION en date du 20 Juillet 1994,

Ces Assemblées constatant en premier lieu l'arrivée du terme du délai d'opposition prévu aux articles 374 alinéa de la Loi du 24 Juillet 1966 et 255 du Décret du 23 Mars 1967, sans qu'il y ait eu d'opposition, et en second lieu comme conséquence à ce qui précède l'adoption définitive des parties extraordinaires des Assemblées Générales Mixtes des deux Sociétés en date du 28 Juin 1994.

Lesquels Procès-Verbaux feront l'objet du Dépôt de Pièces ci-après.

EN CONSEQUENCE, est devenu définitif à compter du 20 Juillet 1994, avec effet rétroactif au Premier (1er) Janvier 1994, l'APPORT PARTIEL D'ACTIF par la Société ETABLISSEMENTS VALOIS à la SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION.

CECI CONSTATE, il est passé au Dépôt de Pièces suivant :

Deuxième Partie : D E P O T D E P I E C E S

Par les présentes, Monsieur Pierre CHERU et Monsieur Alain VICHOT, ès-qualités de mandataires des Sociétés ETABLISSEMENTS VALOIS et SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION,

l'ont/ ONT par les présentes déposé à Maître Nicolas DESLOUS, Notaire associé soussigné, et l'ont requis de mettre au rang de ses minutes, à la date de ce jour, l'original d'un acte sous signatures privées établi en un seul exemplaire, en date à LE NEUBOURG (Rue) du 25 juillet 1994, non enregistré mais qui le sera en même temps que les présentes, contenant :

82

AV

h

- Le TRAITE D'APPORT PARTIEL D'ACTIF par la Société ETABLISSEMENTS VALOIS au profit de la Société dénommée SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION (STEP), de l'ensemble des éléments actifs et passifs constituant la branche complète d'activité de production et de commercialisation de pompes et valves destinées aux industries de la pharmacie, parfumerie et de la cosmétique, et ses ANNEXES :

- . Annexe 1 : BREVETS
- . Annexe 2 : MARQUES AU NOM DES ETS VALOIS
- . Annexe 3 : DROIT AU BAIL
- . Annexe 4 : FRAIS DE PREMIER ETABLISSEMENT, AUTRES IMMOBILISATIONS INCORPORELLES
- . Annexe 5 : DESIGNATION DES ENSEMBLES IMMOBILIERS, VALORISATION DES TERRAINS ET DES CONSTRUCTIONS
- . Annexe 6 : MATERIELS ET OUTILLAGES
- . Annexe 7 : IMMO EN COURS/AVANCES ET ACOMPTES
- . Annexe 8 : CREANCES RATTACHEES A DES PARTICIPATIONS/ PRETS/AUTRES IMMOBILISATIONS FINANCIERES
- . Annexe 9 : STOCKS
- . Annexe 10 : CREANCES CLIENTS ET COMPTES RATTACHES
- . Annexe 11 : AUTRES CRANCES D'EXPLOITATION
- . Annexe 12 : VALEURS MOBILIERES, DISPONIBILITES
- . Annexe 13 : CHARGES CONSTATEES D'AVANCE
- . Annexe 14 : PROVISION POUR CHARGES
- . Annexe 15 : EMPRUNTS AUPRES DES ETABLISSEMENTS DE CREDIT
- . Annexe 16 : FOURNISSEURS ET COMPTES RATTACHES
- . Annexe 17 : DETTES FISCALES ET SOCIALES
- . Annexe 18 : AUTRE DETTES D'EXPLOITATION

Ledit Traité d'Apport Partiel d'Actif a été établi par les soins des Requérents sur dix Sept (17) pages dactylographiées, avec aucun renvois et aucun mots rayés nuls sur dix Sept (17) pages dactylographiées. Lesdites annexes comportant dix Neuf (19) pages.

EN CONSEQUENCE l'original dudit TRAITE D'APPORT PARTIEL D'ACTIF et de ses Annexes, présentement déposé, demeurera ci-dessous intégré à l'acte objet des présentes :

R AV

A

TRAITE D'APPORT PARTIEL D'ACTIF

LES SOUSSIGNES :

Monsieur Pierre CHERU demeurant 14, rue Pierre Sénard, 76100 ROUEN

Agissant au nom, pour le compte et en qualité de Directeur Général de la société Etablissements VALOIS, société anonyme au capital de 7 040 000 F, dont le siège social est à : Lieudit Le Prieuré, 27110 LE NEUBOURG, immatriculée au Registre du Commerce et des Sociétés de LOUVIERS sous le numéro B 666 450 010.

Spécialement habilité à l'effet des présentes, aux termes d'une délibération du Conseil d'Administration de ladite société en date du 17 mai 1994.

Ladite société dénommée ci-après « la société apporteuse », ou VALOIS

D'UNE PART,

ET

Monsieur Alain VICHOT demeurant 10, rue Saint-Michel, 78430 LOUVECIENNES

Agissant au nom, pour le compte et en qualité de Directeur Général de la société STEP, société anonyme au capital de 33 000 000 F, dont le siège social est à : rue Jacquart, 27130 VERNEUIL SUR AVRE, immatriculée au Registre du Commerce et des Sociétés d'EVREUX sous le numéro 552 081 739.

Spécialement habilité à l'effet des présentes, aux termes d'une délibération du Conseil d'Administration de ladite société en date du 25 mai 1994.

Ladite société dénommée ci-après « la société bénéficiaire »,

D'AUTRE PART,

ONT DECLARE ET CONVENU CE QUI SUIT

En vue de réaliser l'apport par la société VALOIS à sa filiale STEP de l'ensemble des éléments actifs et passifs constituant la branche complète d'activité de production et commercialisation de pompes et valves destinées aux industries de la pharmacie, parfumerie et de la cosmétique exercée par la société Etablissements VALOIS, cette opération étant placée sous le régime juridique de l'article L 387 + le régime fiscal de faveur des fusions prévu par les articles 210 A, 210 B et 817 du Code Général des Impôts.

Le 1er juin 1996
[Signature]
[Signature]

[Signature]

SECTION I

EXPOSE PREALABLE

I - CARACTERISTIQUES DES SOCIETES CONCERNEES

1. Etablissements VALOIS : Société apporteuse

La société VALOIS a été constituée le 23/12/1946 (Dépôt de Constitution au Greffe du TC de Paris) pour une durée de 99 ans (date d'expiration de la société le 17/12/2045)

Son capital social s'élève à 7 040 000 F (sept millions quarante mille francs) divisé en 70 400 (soixante dix mille quatre cents) actions de 100 F (cent francs) chacune de valeur nominale, toutes de même catégorie et entièrement libérées.

La société n'a créé ni parts bénéficiaires, ni obligations.

Elle a essentiellement pour objet la production et la commercialisation de pompes et valves destinées aux industries de la pharmacie, parfumerie, et de la cosmétique.

2. STEP : Société bénéficiaire

La société STEP a été constituée sous la dénomination Société Technique de Pulvérisation et sous forme de société anonyme.

La société est filiale à 100 % de la société apporteuse.

Son capital social s'élève à 33 000 000 F (trente trois millions de francs), divisé en 330 000 (trois cent trente mille) actions de 100 F (cent francs) chacune de valeur nominale, toutes de même catégorie et entièrement libérées.

La société n'a créé ni parts bénéficiaires, ni obligations.

Elle a essentiellement pour objet la réalisation d'opérations industrielles et commerciales concernant les articles de parfumerie, cosmétique et pharmacie et en particulier les systèmes de distribution (vaporisateurs, etc...)

II - MOTIFS ET BUTS DE L'APPORT

Cet apport partiel d'actif, qui constitue une opération de restructuration interne du Groupe APTARGROUP INC, a pour but la filialisation par la société VALOIS de la branche complète d'activité précédemment mentionnée, pour faciliter toutes opérations ultérieures de croissance interne et externe de ce pôle d'activité au sein de la société STEP SA.

III - ARRETE DES COMPTES - BASES DE L'APPORT

Les deux sociétés clôturent leurs exercices à la date du 31 décembre.

Les comptes de l'exercice clos le 31 décembre 1993 ont été arrêtés par les Conseils d'Administration :

- pour la société VALOIS, par le Conseil du 17 mai 1994 ;
- pour la société STEP, par le Conseil du 25 mai 1994.

La valeur de la société STEP a été déterminée sur la base de sa situation comptable au 31/12/1993

d

SECTION II

PRISE D'EFFET DE L'APPORT

I - RETROACTIVITE DE L'APPORT

Le présent apport aura un effet rétroactif au 01/01/1994.

En conséquence, et de convention expresse entre les parties, la société VALOIS transmettra à la société STEP l'intégralité des éléments d'actif incorporels attachés à la branche d'activité apportée à la date du 01/01/1994, même si certains de ces éléments d'actif incorporels n'étaient pas désignés nommément ou avaient été omis, ainsi que les biens corporels limitativement énumérés en annexe.

De son côté, la société STEP recueillera tous les éléments de passif au 01/01/1994 afférents à cette même branche, limitativement énumérés en annexe.

Toutes les opérations actives ou passives afférentes à l'exploitation de la branche d'activité apportée, effectuées par la société VALOIS, à compter du 01/01/1994 et jusqu'à la date de réalisation définitive de l'apport partiel d'actif, seront considérées de plein droit comme ayant été faites pour le compte exclusif de la société STEP et seront reprises à son compte par cette dernière.

II - PROPRIETE - JOUISSANCE DES BIENS APPORTES

La société STEP aura la propriété et la jouissance des biens apportés par la société VALOIS à compter du jour où l'Assemblée Générale Extraordinaire de ses actionnaires aura approuvé l'évaluation des apports qui lui sont faits et constaté l'augmentation corrélative de son capital social.

III - CONDITIONS SUSPENSIVES - REALISATION DE L'APPORT

L'apport partiel d'actif est consenti et accepté sous condition de l'approbation par l'Assemblée Générale Extraordinaire des actionnaires de la société VALOIS du présent projet de traité d'apport et de ses annexes, et de l'apport qui y est stipulé, au vu du rapport du Commissaire aux apports, ainsi que de la réalisation de l'augmentation de capital décrite à la Section IV.

Si ces conditions suspensives n'étaient pas réalisées le 31/12/1994 au plus tard, la présente convention serait considérée comme nulle et non avenue.

L'apport partiel d'actif deviendra définitif à l'issue de l'Assemblée Générale Extraordinaire des actionnaires de la société STEP qui, approuvant l'apport, réalisera l'augmentation de capital corrélative et constatera la réalisation de l'opération.

e3

ANNEXES

01/06/1994-0894153

AV

A

- 1 -

24

LISTE DES ANNEXES

ANNEXES	DESIGNATION	PAGE
• Annexe 1	BREVETS	2.1
• Annexe 2	MARQUES AU NOM DES ETS VALOIS	3
• Annexe 3	DROIT AU BAIL	7
• Annexe 4	FRAIS PREMIER ETABLISSEMENT, AUTRES IMMOBILISATIONS INCORPORELLES	8
• Annexe 5	DESIGNATION DES ENSEMBLES IMMOBILIERS, VALORISATION DES TERRAINS ET CONSTRUCTIONS	9
• Annexe 6	MATERIELS ET OUTILLAGES	10
• Annexe 7	IMMO EN COURS/AVANCES ET ACOMPTES	10
• Annexe 8	CREANCES RATTACHEES A DES PARTICIPATIONS/PRETS/AUTRES IMMOBILISATIONS FINANCIERES	11
• Annexe 9	STOCKS	12
• Annexe 10	CREANCES CLIENTS ET COMPTES RATTACHES	12
• Annexe 11	AUTRES CREANCES D'EXPLOITATION	12
• Annexe 12	VALEURS MOBILIERES, DISPONIBILITES	13
• Annexe 13	CHARGES CONSTATEES D'AVANCE	13
• Annexe 14	PROVISIONS POUR CHARGES	13
• Annexe 15	EMPRUNTS AUPRES DES ETABLISSEMENT DE CREDIT	14
• Annexe 16	FOURNISSEURS ET COMPTES RATTACHES	14
• Annexe 17	DETTES FISCALES ET SOCIALES	14
• Annexe 18	AUTRES DETTES D'EXPLOITATIONS	15

PATENT

REEL: 012333 FRAME: 0629

25

ANNEXE 1 - BREVETS

<u>RÉL. CAPRI</u>	<u>Pays</u>	<u>n° de dépôt</u>	<u>date de dépôt</u>	<u>n° de publication</u>
VALS 69	France	76 05718	01.03.76	2 343 137
	Grande-Bretagne	8508/77	01.03.77	1 529 773
	Espagne	456 362	28.02.77	456 362
VALS 69A	France	77 27967	16.09.77	2 403 465
	Allemagne	P 28 40 110.7	15.09.78	2 840 110
	Grande-Bretagne	78 36453	12.09.78	2 004 322
	Italie	27728 A/78	15.09.78	1 099 094
VALS 69B-A	Etats-Unis	07/935 778	22.08.78	4 245 967
VALS 77	France	79 05937	08.03.79	2 450 758
VALS 77A	France	81 06065	26.03.81	2 502 592
VALS 77B-A	Espagne	489 296	07.03.80	489 296
	Grande-Bretagne	80 07365	04.03.80	2 049 064
	Allemagne	P 30 08 837.0	07.03.80	3 008 837
	Etats-Unis	07/126 757	03.03.80	4 349 135
VALS 84A	France	80 27720	29.12.80	2 497 178
VALS 92	France	81 06272	30.03.81	2 502 732
	Allemagne	82 400 566.4	29.03.82	0 061 973
	Grande-Bretagne	82 400 566.4	29.03.82	0 061 973
	Espagne	510 901	29.03.82	272 070/1
	Etats-Unis	07/363 748	30.03.82	4 413 755
	Japon	90473/1982	27.05.82	214 816/1983
VALS 98	France	83 400 211.5	01.02.83	0 086 144
	Belgique	83 400 211.5	01.02.83	0 086 144
VALS 150	Allemagne	84 401 317.7	22.06.84	0 131 501
	France	84 401 317.7	22.06.84	0 131 501
	Grande-Bretagne	84 401 317.7	22.06.84	0 131 501
	Italie	84 401 317.7	22.06.84	0 131 501
	Etats-Unis	07/623 867	25.06.84	4 801 093
	Japon	130 815/1984	25.06.84	...
VALS 151	France	83 19635	08.12.83	2 560 160
VALS 152	France	84 02045	10.02.84	2 559 567
VALS 161	Allemagne	86 402 630.7	27.11.86	0 228 934
	France	86 402 630.7	27.11.86	0 228 934
	Grande-Bretagne	86 402 630.7	27.11.86	0 228 934
	Suisse	86 402 630.7	27.11.86	0 228 934

- Dépôt au rang des minutes des différentes pièces concernant la situation ci-dessus,
- Ainsi que l'exposé des modifications intervenues dans les changements de dénomination, d'objet, de capital et de siège des Sociétés concernées.

A cet effet notamment :

P O U V O I R S

Messieurs Pierre CHERU et Alain VICHOT, ès-qualités, constituent pour leur mandataire spécial, avec faculté d'agir ensemble ou séparément :

1°/ Monsieur Pierre CHERU, Directeur Général de Société, demeurant à ROUEN (Seine-Maritime - 76100) 14, rue Pierre Sénard,

2°/ Monsieur Alain VICHOT, Directeur Général de Société, demeurant à LOUVECIENNES (Yvelines - 78430) 10, rue Saint-Michel,

3°/ Mademoiselle Patricia GONCALVES, Clerc de Notaire, domiciliée aux ANDELYS (Eure - 27700) 1, rue Henri d'Andeli,

4°/ Monsieur Jean-Philippe BOUGEARD, Clerc de Notaire, domicilié aux ANDELYS (Eure - 27700) 1, rue Henri d'Andeli,

En vue de :

- L'établissement de tous actes rectificatifs ou complémentaires et de réalisation ou de non réalisation des conditions suspensives,

- Effectuer tous dépôts, mentions et justifications où besoin sera et notamment en vue du Dépôt aux Greffes des Tribunaux de Commerce compétents,

- L'établissement d'un acte en suite, ainsi qu'il a été exposé ci-dessus, destiné à l'accomplissement des formalités de publicité foncière, conformément aux prescriptions du Décret du 4 Janvier 1955,

Ainsi que pour produire à Messieurs les Conservateurs des Hypothèques compétents, les justifications qu'ils pourraient réclamer et pour signer tous actes rectificatifs ou complémentaires qu'il serait utile d'établir.

Et plus généralement, Messieurs Pierre CHERU et Alain VICHOT, ès-qualités, donnent tous pouvoirs au mandataire spécial ci-dessus, aux effets ci-dessus rapportés, passer et signer tous actes, procès-verbaux et pièces, élire domicile, substituer une ou plusieurs personnes dans la totalité ou dans partie des présents pouvoirs avec faculté pour les mandataires substitués de faire eux-mêmes toutes substitutions; révoquer tous mandats et

R

AW

1

substitutions, recevoir le compte rendu de la mission des mandataires partiellement substitués, l'accepter ou le contester, faire toutes déclarations et affirmations prescrites par la loi, et généralement, faire tout ce que les circonstances exigeront.

F R A I S

Tous les frais, droits et honoraires des présentes et de leurs suites seront à la charge de la SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION,

Ainsi que l'y oblige Monsieur Alain VICHOT, ès-qualités.

ELECTION DE DOMICILE

Pour l'exécution de cet acte et de ses suites, les parties font respectivement élection de domicile au siège de la Société qu'elles représentent.



MENTION

Mention des présentes est consentie et pourra être faite partout où besoin sera.

DONT ACTE EN quarante huit (48) PAGES

La lecture de cet acte a été donnée aux parties par le Notaire associé soussigné qui les a fait signer.

L'AN MIL NEUF CENT QUATRE VINGT QUATORZE (1994),

LE Vingt cinq (25) juillet

A LE NEUBOURG (Eure) en l'absence de la Société VALOIS

Notaire et comparants ont signé le même jour cet acte comprenant :

- renvois..... un
- mots nuls..... vingt (05)
- lignes nulles..... Neuf
- chiffres nuls..... deux (02)
- blancs bâtonnés..... un (01)

Pour la Société ETABLISSEMENTS VALOIS
Monsieur Pierre CHERU



Pour la Société STEP
Monsieur Alain VICHOT

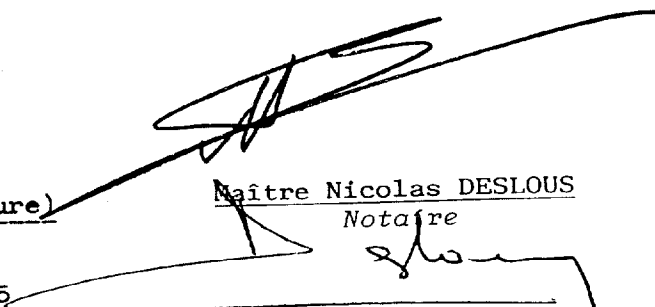
ENREGISTRE AUX ANDELYS (Eure)

Le 28 Juillet 1994

Folio 35 - Bordereau 190/5

Reçu : 1.220 Francs.

Maître Nicolas DESLOUS
Notaire



TROISIEME RESOLUTION : CHANGEMENT DE DENOMINATION SOCIALE

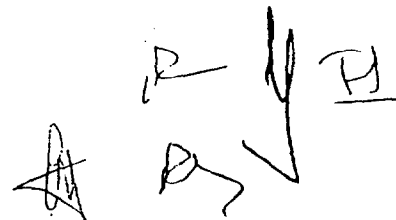
L'Assemblée Générale après avoir délibéré sur les raisons d'un changement de dénomination sociale, décide de donner à la Société STEP - SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATIO la dénomination sociale suivante: VALOIS S.A.

Comme conséquence de cette décision, l'Assemblée Générale décide de modifier l'article 3 des statuts qui sera désormais libellé comme suit :

"La dénomination sociale est VALOIS S.A."

Dans tous actes et documents émanant de la société, la dénomination sociale doit être précédée ou suivie immédiatement de l'énonciation du montant du capital social et du numéro d'immatriculation de la société au registre du commerce et des sociétés".

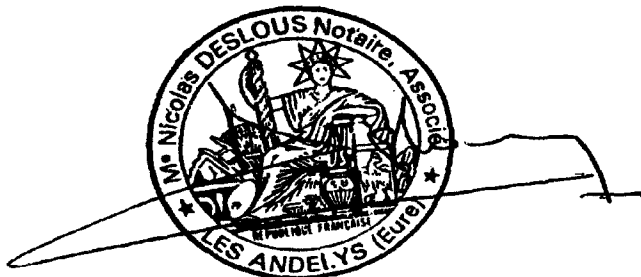
Cette résolution est adoptée à l'unanimité.

Handwritten signatures and initials, including a large 'R' and 'H' at the top, and a signature 'A' at the bottom left.

POUR EXPEDITION

Sur QUATRE VINGT DIX HUIT (98) pages, délivrée par Maître Nicolas DESLOUS, Notaire associé, membre de la Société Civile Professionnelle "Jean-Marie VAUCHELLE et Nicolas DESLOUS, Notaires associés" titulaire d'un Office Notarial et dont le siège social est aux ANDELYS (Eure - 27700) 1, rue Henri d'Andeli.

Soussigné et certifiée par lui conforme à l'original dont elle est la reproduction.



ROLL n° :
DATE: 25 JULY 1994
REFERENCES : ND/JPB
DOCUMENTS FILED : VALOIS/STEP
PARTIAL BUSINESS TRANSFER
AGREEMENT

THIS TWENTY-FIFTH (25) DAY OF JULY

IN THE YEAR NINETEEN HUNDRED AND NINETY-FOUR (1994)

Maître Nicolas DESLOUS, associate notary public, the undersigned, member of the practice *Société Civile Professionnelle « Jean-Marie VAUCHELLE et Nicolas DESLOUS, Notaires Associés »*, holder of a notary's office having its registered office in ANDELYS (27700 –Eure) at 1, rue Henri d'Andeli.

Took receipt of the present instrument containing Ascertainment of Fulfillment of Conditions Precedent (I) and Filing of Documents (II) in authentic form at the suit of :

IDENTIFICATION OF THE PARTIES

- 1/ Mr. Pierre CHERU, Company Chief Executive, residing in ROUEN (Seine-Maritime – 76100) at 14, rue Pierre Sénard

Place of birth: GOULETTE (Tunisia). Date of birth: 25 December 1933

Acting in the capacity of Chief Executive of:

the company called ETABLISSEMENTS VALOIS, Société Anonyme, with a capital of 7 040 000 francs, having its registered office in LE NEUBOURG (EURE – 27110) lieudit “Le Prieuré”,

registered in the Companies register (R.C.S.) for LOUVIERS (Eure) under number B 666 450 010 (64 B 00001),

Given special powers for the purposes hereof by decision of the Company Board of Directors on 17 May 1994.

An original copy of the minutes of this decision will be submitted with the Documents Filed.

The said Company being hereinafter called "VALOIS" or "THE TRANSFEROR COMPANY"

- 2/ Mr. Alain VICHOT, Company Chief Executive, residing in LOUVECIENNES (Yvelines -78430) at 10, rue Saint-Michel

Place of birth: BREST (Finistère -29200). Date of birth: 12 January 1934.

Acting in the capacity of Chief Executive of:

The Company called SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION, whose acronym is STEP, Société Anonyme (limited company organized under French law) with a capital of 33 000 000 Francs, having its registered office in VERNEUIL-SUR-AVRE (Eure - 27130), Route de Breteuil.

Registered in the Companies Register (R.C.S.) for EVREUX (Eure) under number B 552 081 739 (81 B 00008).

Given special powers for the purposes hereof by decision of the Company Board of Directors given on 25 May 1994.

An original copy of the minutes of the said decision will be submitted with the Documents Filed listed below.

The said Company being hereinafter called: "STEP" or the "THE TRANSFEREE COMPANY".

WHO, acting in their respective capacities, prior hereto:

WITNESSETH

Under the terms of an instrument received by Maître Nicolas DESLOUS, associate notary public, the undersigned, on 09 June 1994

The Petitioners, in their respective capacities, filed with the undersigned notary public - with acknowledgement of record and signature - the original copy of a private deed drawn up in a single copy on 09 June 1994 in VAUDREUIL (Eure), containing:

- The DRAFT PARTIAL BUSINESS TRANSFER by ETABLISSEMENTS VALOIS to the benefit of the Company called SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION (STEP) of all assets and liabilities forming the entire branch of activity: *the production and marketing of pumps and valves intended for the pharmaceutical, perfume and cosmetic industries*, together with its APPENDIXES:

- APPENDIX 1: PATENTS
- APPENDIX 2: TRADEMARKS HELD BY ETS VALOIS
- APPENDIX 3: LEASE RIGHTS
- APPENDIX 4: INITIAL OUTLAY EXPENSES, OTHER INTANGIBLE ASSETS
- APPENDIX 5: DESIGNATION OF PROPERTY, VALUATION OF LAND AND BUILDINGS
- APPENDIX 6: EQUIPMENT AND TOOLING
- APPENDIX 7: TANGIBLE ASSETS IN PROGRESS/PREPAYMENTS
- APPENDIX 8: HOLDINGS/LOANS/OTHER LONG-TERM INVESTMENTS
- APPENDIX 9: INVENTORIES
- APPENDIX 10: TRADE RECEIVABLES
- APPENDIX 11: OTHER RECEIVABLES
- APPENDIX 12: SECURITIES, CURRENT ASSETS
- APPENDIX 13: PREPAYMENTS
- APPENDIX 14: PROVISIONS FOR EXPENSES
- APPENDIX 15: BORROWINGS FROM CREDIT INSTITUTIONS
- APPENDIX 16: TRADE PAYABLES
- APPENDIX 17: COMPANY TAX AND CONTRIBUTIONS
- APPENDIX 18: OTHER OPERATING LIABILITIES

The said Draft Partial Business Transfer was drawn up by the Petitioners on SEVENTEEN (17) typewritten pages, containing one footnote and three words struck out.

The said appendixes comprise TWENTY-ONE (21) pages.

The said Draft Partial Business Transfer was subject to following conditions precedent:

- Approval of the Draft Partial Business Transfer by the Extraordinary General Meeting of shareholders of ETABLISSEMENTS VALOIS
- Approval of the Draft Partial Business Transfer by the Extraordinary General Meeting of the shareholders of STEP.

IN CONSIDERATION WHEREOF, the subject of the present instrument is as follows:

Part One: ASCERTAINED FULFILLMENT OF
THE CONDITIONS PRECEDENT

Mr. Pierre CHERU and Mr. Alain VICHOT, in their capacity as agents for the companies ETABLISSEMENTS VALOIS and SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION hereby:

ASCERTAIN AND ACKNOWLEDGE that the above conditions precedent, contained in the aforementioned Draft Partial Business Transfer, have been fulfilled.

As arises firstly from:

- the Joint General Meeting of ETABLISSEMENTS VALOIS on 28 June 1994,
- the Joint General Meeting of SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION on 28 June 1994,

The extraordinary part of the said meetings was subject to the condition precedent of expiry of the set time limit for opposition, as provided by article 374 of the act of law of 24 July 1966 and article 255 of the Decree dated 23 March 1967, with no opposition being made during this period,

And secondly from:

- the Extraordinary General Meeting of ETABLISSEMENTS VALOIS on 20 July 1994,
- the Extraordinary General Meeting of SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION on 20 July 1994.

These Meetings ascertained firstly that the opposition period laid down by article 374 of the act of law of 24 July 1966 and article 255 of the Decree of 23 March 1967 had expired with no opposition being filed, and secondly that, as a consequence thereof, the extraordinary part of the Joint General Meetings of the two Companies on 28 June 1994 could be finally adopted.

The said Minutes will be submitted with the Filed Documents listed below.

IN CONSEQUENCE WHEREOF, effective from 20 July 1994 and with retroactive effect as from January First (1st) 1994 the PARTIAL BUSINESS TRANSFER by ETABLISSEMENTS VALOIS to the benefit of SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION has become final.

WHEREUPON the FILING OF DOCUMENTS was made as follows:

Part Two: FILING OF DOCUMENTS

Mr. Pierre CHERU and Mr. Alain VICHOT, in their respective capacity as agent for ETABLISSEMENTS VALOIS and agent for SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION

Firstly HEREBY file with Maître Nicolas DESLOUS, associate notary public, the undersigned, and request such filing to be duly entered into the records of the latter, on today's date: the original of a private deed drawn up in a single copy dated 25 July 1994 in LE NEUBOURG (Eure), that is not yet registered but will be registered together with the present instrument, containing:

- The PARTIAL BUSINESS TRANSFER AGREEMENT whereby ETABLISSEMENTS VALOIS transfers to SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION (STEP) all the assets and liabilities forming the entire branch of activity concerning *the production and marketing of pumps and valves intended for the pharmaceutical, perfume and cosmetic industries* and its APPENDIXES:

- APPENDIX 1: PATENTS
- APPENDIX 2: TRADEMARKS HELD BY ETS VALOIS
- APPENDIX 3: LEASE RIGHTS
- APPENDIX 4: INITIAL OUTLAY EXPENSES, OTHER INTANGIBLE ASSETS
- APPENDIX 5: DESIGNATION OF PROPERTY, VALUATION OF LAND AND BUILDINGS
- APPENDIX 6: EQUIPMENT AND TOOLING
- APPENDIX 7: TANGIBLE ASSETS IN PROGRESS/PREPAYMENTS
- APPENDIX 8: HOLDINGS/LOANS/OTHER LONG-TERM INVESTMENTS
- APPENDIX 9: INVENTORIES
- APPENDIX 10: TRADE RECEIVABLES
- APPENDIX 11: OTHER RECEIVABLES
- APPENDIX 12: SECURITIES, CURRENT ASSETS
- APPENDIX 13: PREPAYMENTS
- APPENDIX 14: PROVISIONS FOR EXPENSES
- APPENDIX 15: BORROWINGS FROM CREDIT INSTITUTIONS
- APPENDIX 16: TRADE PAYABLES
- APPENDIX 17: COMPANY TAX AND CONTRIBUTIONS
- APPENDIX 18: OTHER OPERATING LIABILITIES

The said Partial Business Transfer Agreement was drawn up by the Petitioners on seventeen (17) pages with no footnote and no words struck out.

The said appendixes comprise: nineteen (19) pages.

WHEREFORE the original copy of the said PARTIAL BUSINESS TRANSFER AGREEMENT and its Appendixes, that are hereby filed, shall become an integral part of the present instrument:

PARTIAL BUSINESS TRANSFER AGREEMENT

THE UNDERSIGNED:

Mr. Pierre CHERU, residing 14, rue Pierre Sénard, 76100 ROUEN

Acting for and on behalf of and in the capacity of Chief Executive of ETABLISSEMENTS VALOIS, a limited company set up under French law with a capital of FF 7 040 000 having its registered office at: Lieudit Le Prieuré, 27110 LE NEUBOURG, registered in the Companies Register for LOUVIERS under number B 666 450 010

Given special powers for the purposes hereof by decision of the Board of Directors of the said Company on 17 May 1994,

The said Company being hereinafter called "the transferor company" or VALOIS

AND

Mr. Alain VICHOT, residing 10, rue Saint-Michel, 78430 LOUVECIENNES

Acting for and on behalf of and in the capacity as Chief Executive of STEP, a limited company set up under French law with a capital of FF 33 000 000 having its registered office at: rue Jacquart, 27130 VERNEUIL SUR AVRE, registered in the Companies Register for EVREUX under number 552 081 739.

Given special powers for the purposes hereof by decision of the Board of Directors of the said Company on 25 May 1994,

The said Company being hereinafter called "the transferee company".

HAVE DECLARED AND AGREED ON THE FOLLOWING:

For the purpose of carrying out the business transfer by VALOIS to its subsidiary STEP of all assets and liabilities forming the entire branch of activity concerning the production and marketing of pumps and valves intended for the pharmaceutical, perfume and cosmetic industries, conducted by ETABLISSEMENTS VALOIS, this transfer to be governed by article L 387 *et al*, under the tax system for mergers as provided by articles 210 A, 210 B and 817 of the General Tax Code.

SECTION 1

PREAMBLE

I CHARACTERISTICS OF THE COMPANIES CONCERNED

1. ETABLISSEMENTS VALOIS: the transferor company

VALOIS was incorporated on 23 December 1946 (memorandum of incorporation filed with the registry office at the Commercial Court in Paris) for a period of 99 years (expiration date 17 December 2045).

Its share capital totals FF 7 040 000 (seven million forty thousand francs) divided into 70 400 (seventy thousand four hundred) shares each with a nominal value of FF 100 (one hundred francs) all ranking equally and fully paid up.

The company has not issued any founder shares or bonds.

Its company objects are chiefly the production and marketing of pumps and valves intended for the pharmaceutical, perfume and cosmetic industries.

2. STEP: the transferee company

STEP was incorporated under the name Société Technique de Pulvérisation, in the form of a limited company.

The company is a 100%-owned subsidiary of the transferor company.

Its share capital totals FF 33 000 000 (thirty-three million francs) divided into 330 000 (three hundred and thirty thousand) shares each with a nominal value of FF100 (one hundred francs) all ranking equally and fully paid up.

The company has not issued any founder shares or bonds.

Its company objects are chiefly the conducting of industrial and commercial operations concerning perfume, cosmetic and pharmaceutical items, in particular dispenser systems (atomizers, etc..).

II - GROUNDS AND PURPOSE OF THE TRANSFER

This purpose of this partial business transfer, which is part of an internal restructuring operation within APTARGROUP INC, is the affiliation by VALOIS of the entire branch of activity mentioned above to facilitate any subsequent internal and external growth operations of this branch of activity within STEP SA.

III- END OF FINANCIAL YEAR - BASIS OF THE TRANSFER

Both companies end their financial year on December 31st.

The accounts of the financial year ended on December 31st 1993 were closed by the Board of Directors:

- for VALOIS by the Board on 17 May 1994
- for STEP by the Board on 25 May 1994

The valuation of STEP was determined using the accounting situation as at 31 December 1993.

SECTION II

EFFECTIVE DATE OF THE TRANSFER

1- RETROACTIVITY OF THE TRANSFER

This transfer will have retroactive effect as from January 1st 1994.

Therefore, and by express agreement between the parties, VALOIS shall transfer to STEP the entirety of the intangible assets attached to the branch of activity transferred on January 1st 1994, even if some items of these intangible assets have not been nominally designated or were omitted, together with the limitative list of tangibles given in the appendix.

For its part, STEP shall collect all liability items as at January 1st 1994 relating to this same branch of activity, as given in the appended limitative list.

All asset or liability operations relating to the operation of the transferred branch of activity conducted by VALOIS as from January 1st 1994 and up until the final transfer date of the partial business transfer shall be considered *de jure* as having been conducted solely on behalf of STEP and shall be taken over by the latter.

II - OWNERSHIP – RIGHT OF USE OF THE TRANSFERRED ASSETS

STEP shall enter into the ownership and right of use of the assets transferred by VALOIS with effect from the date on which the Extraordinary General Meeting of its shareholders approves the valuation of the transfers made and records the related increase in its share capital.

III- CONDITIONS PRECEDENT – IMPLEMENTATION OF THE TRANSFER

The partial business transfer is granted and accepted subject to approval by the Extraordinary General Meeting of VALOIS shareholders of this draft business transfer agreement and its appendixes, of the transfer stipulated herein with reference to the report by the transfer auditor, and subject to implementation of the capital increase described in Section IV.

If these conditions precedent are not fulfilled by December 31st 1994 at the latest, this agreement shall be considered null and void.

The partial business transfer shall become final after the Extraordinary General Meeting of STEP shareholders which, on approving the transfer, shall proceed with the related capital increase and shall record that this increase has been carried through.

APPENDIXES

LIST OF APPENDIXES

APPENDIXES	TITLE	PAGE
• Appendix 1	PATENTS	2.1
• Appendix 2	TRADEMARKS HELD BY ETS VALOIS	3
• Appendix 3	LEASE RIGHTS	7
• Appendix 4	INITIAL OUTLAY EXPENSES, OTHER INTANGIBLE ASSETS	8
• Appendix 5	DESIGNATION PROPERTY, VALUATION OF LAND AND BUILDINGS	9
• Appendix 6	EQUIPMENT AND TOOLING	10
• Appendix 7	TANGIBLE ASSETS IN PROGRESS	11
• Appendix 8	HOLDINGS/LOANS/ OTHER LONG-TERM INVESTMENTS	11
• Appendix 9	INVENTORIES	12
• Appendix 10	TRADE RECEIVABLES	12
• Appendix 11	OTHER RECEIVABLES	12
• Appendix 12	SECURITIES, CURRENT ASSETS	13
• Appendix 13	PREPAYMENTS	13
• Appendix 14	PROVISIONS FOR EXPENSES	13
• Appendix 15	BORROWINGS WITH CREDIT INSTITUTIONS	14
• Appendix 16	TRADE PAYABLES	14
• Appendix 17	COMPANY TAX, COMPANY CONTRIBUTIONS	14
• Appendix 18	OTHER OPERATING LIABILITIES	15

APPENDIX 1 – PATENTS

<u>Ref. CAPRI</u>	<u>Country</u>			
VALS 69	France Great Britain Spain			
VALS 69A	France Germany Great Britain Italy			
VALS 69B-A	United States			
VALS 77	France			
VALS 77A	France			
VALS 77B-A	Spain Great Britain Germany United States			
VALS 84A	France			
VALS 92	France Germany Great Britain Spain United States Japan			
VALS 98	France Belgium			
VALS 150	Germany France Great Britain Italy United States Japan	07/623 867	25.06.84	4 801 093
VALS 151	France			
VALS 152	France			
VALS 161	Germany France Great Britain Switzerland			

- Filing in the records of the various documents concerning the above-mentioned situation
- And statement of changes made in company name, company object, capital and registered office of the Companies concerned.

For this purpose, in particular

POWERS OF ATTORNEY

Messrs Pierre CHERU and Alain VICHOT, acting in their respective capacities, appoint as their special agent granting the latter powers to act separately or together:

- 1/ Mr. Pierre CHERU, Company Chief Executive residing in ROUEN (Seine-Maritime – 76100) 14, rue Pierre Sénard
- 2/ Mr. Alain VICHOT, Company Chief Executive, residing in LOUVECIENNES (Yvelines – 78430) 10, rue Saint-Michel
- 3/ Ms. Patricia GONCALVES, clerk, 1, rue Henri d'Andeli in ANDELAYS (Eure – 27700)
- 4/ Mr. Jean-Philippe BOUGEARD, clerk, 1, rue Henri d'Andeli in ANDELAYS (Eure – 27700) 1, rue Henri d'Andeli

For the purposes of:

- drawing up any and all amending or additional documents and all documents ascertaining the fulfillment or non-fulfillment of the conditions precedent,
- to file any documents, have entered any marginal notes and provide any evidence which may be required in particular for filing with registry offices of the relevant Commercial courts,
- drawing up a subsequent deed, as set forth above, intended to carry out publicity procedure for real property, pursuant to the provisions of the Decree dated 4 January 1955.
And to submit to all relevant mortgage registries any supporting documents which may be required and to sign any amending or additional instruments which may be necessary.

And, more generally, Messrs. Pierre CHERU and Alain VICHOT, acting in their respective capacities, give full powers to the above special agent for the purposes of the above, to enter into and sign any deeds, minutes and documents, to elect domicile, to appoint one or more persons in substitution of all or part of these powers, such substitute agents having the option themselves to make any substitute appointments, to cancel any agencies and substitutions, to take receipt of mission reports by agents who have been partly substituted, to accept or contend such

reports, to make any and all statements and confirmations laid down by law and generally to do everything which circumstances may require.

COSTS

All costs, levies and fees incurred for this agreement and which may be subsequently incurred shall be borne by SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION

To which it is committed by Mr. Alain VICHOT acting in his capacity for the purposes hereof.

ELECTION OF DOMICILE

For the execution of this instrument and its consequences the parties respectively elect domicile at the registered office of the Company which they represent.

REFERENCE

Reference to this document is hereby authorized and may be made whenever necessary

SO SET FORTH ON Forty-eight (48) pages

This instrument was submitted to the parties by the associate notary public, the undersigned, who requested them to fix their signature hereto

This TWENTY-FIFTH (25) DAY OF JULY

In the year NINETEEN HUNDRED AND NINETY-FOUR (1994)

In: NEUBOURG (Eure) at the registered office of VALOIS

On the same date the notary public and parties signed this instrument comprising:

- | | | |
|---|--------------------|----------|
| - | footnotes | one |
| - | words struck out | five (5) |
| - | lines struck out | none |
| - | figures struck out | two (2) |
| - | space strokes | one (1) |

For and on behalf of ETABLISSEMENTS VALOIS

Mr. Pierre CHERU

/Signature/

For and on behalf of STEP

Mr. Alain VICHOT

/Signature/

Maître Nicolas DESLOUS

Notary public

/Signature/

REGISTERED IN ANDELYS (Eure)

On: 28 July 1994

Folio 35 – Schedule 190/5

Received: 1 220 francs

RESOLUTION THREE: CHANGE IN COMPANY NAME

After consulting on the grounds for a change in company name, the General Meeting decides to confer upon STEP – SOCIETE TECHNIQUE DE PULVERISATION the following company name: VALOIS S.A.

Subsequent thereto, the General Meeting decides to amend article 3 of its articles of association which shall henceforth be worded as follows:

“The company name is VALOIS S.A.”.

In all instruments and documents issued by the Company, the company name must be preceded by or immediately followed by the amount of the share capital and the registration number of the company in the Companies Register.

This resolution is unanimously adopted.

COPY

On NINETY-EIGHT (98) pages issued by Maître Nicolas DESLOUS, associate notary public, member of the practice *Société Civile Professionnelle "Jean-Marie VAUCHELLE et Nicolas DESLOUS, Notaires associés"*, holder of a notary's office having its registered office in ANDELYS (Eure- 27700) 1, rue Henri d'Andeli

the undersigned, who certifies that it is a true copy of the original from which it is reproduced.

/Stamp/

Nicolas DESLOUS, associate notary public
LES ANDELYS (Eure)

/Signature/